



D. JAIME GARAU SERRA

falleció en esta ciudad el día 27 de Octubre de 1946.

A LA EDAD DE 66 AÑOS

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA

(A. E. R. I. P.)

Sus apenados: esposa, D.^a Antonia Bernat Calvo; hijos: D. Antonio, D.^a Catalina y D. Jaime; hijos políticos: D.^a Margarita Estades Colom y D. Juan Ripoll Casals; nietos: Jaime y Miguel-Angel Garau Estades, José y Juanito Ripoll Garau; hermanos: D. Gabriel y D.^a Antonia; hermanos políticos; sobrinos, primos y demás parientes (presentes y ausentes), participan a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida y les suplican encomienden a Dios el alma del finado, por lo que les quedarán profundamente agradecidos.

CRONICA LOCAL

Hacia el establecimiento de un servicio marítimo con Barcelona

Causa excelente impresión en Sóller la noticia de este proyecto

Como no podía menos de suceder, la noticia que adelantamos el sábado último acerca de los primeros trabajos que se realizaban en nuestra ciudad para la reanudación del servicio de comunicaciones marítimas con Barcelona ha producido entre los elementos interesados general satisfacción. Así se reflejó en todas las conversaciones a que aquélla dió lugar y en los ofrecimientos posteriores de cooperación personal y económica que han sido formulados en apoyo de tan plausible idea, lo que confirma la necesidad que se siente aquí del mencionado servicio y la oportunidad del momento elegido para su realización.

Hoy podemos agregar a lo que llevamos dicho sobre el particular que durante la presente semana han proseguido las negociaciones preliminares por parte de los elementos organizadores del proyecto de dotar a Sóller de este servicio marítimo, y si bien no podemos concretar aún pormenores del mismo si podemos informar del curso favorable de cuantas gestiones se realizan.

Sabemos que se han entablado conversaciones con las autoridades marítimas y de aduanas de nuestro puerto para resolver aspectos técnicos y de competencia del futuro servicio. Los organizadores han hallado en ambos departamentos las mayores facilidades y la mejor buena voluntad para allanar cuantos inconvenientes puedan dificultar su puesta en marcha, que no dudamos podrán ser resueltos totalmente.

También han proseguido las gestiones para el alquiler del moto velero que ha de efectuar el servicio. De un momento a otro se espera conocer el resultado de las mismas y las características de capacidad y rapidez de marcha del buque que habrá de prestarlo.

Desde luego, el proyecto inicial es poder cubrir un viaje semanal de ida y vuelta, con salida de Sóller y de Barcelona en día y hora fijos. Si la velocidad del velero y las necesidades del servicio lo requieren, se irá prontamente a los dos viajes semanales.

Por la modestia con que se quiere empezar este servicio, de momento se utilizará la organización de una entidad de carácter agrícola local, por lo repartido que tiene sus acciones entre los elementos industriales, comerciales y agrarios, que son los que han de facilitar mayormente el contingente seguro de carga para su transporte. Más adelante, si el proyecto cuaja y arraiga y prospera en la forma que se espera, se irá a la constitución de una entidad naviera independiente que desarrolle el plan completo de proporcionar de nuevo a nuestro pueblo aquel servicio marítimo a vapor que fué orgullo y provecho de nuestros mayores.

La representación del «Tenorio»

Una prolongada interrupción eléctrica fué causa de que la velada resultara deslucida

Ante una concurrencia no muy numerosa que una inoportuna interrupción eléctrica en el alumbrado público contribuyó a producir, efectuóse en la noche del martes la anunciada puesta en escena del popular *D. Juan Tenorio* a cargo de la Compañía de Forteza-Cortés Catany, tan conocida de nuestro público por sus frecuentes representaciones en esta ciudad.

La obra fué presentada en la forma habitual y la Compañía, que la domina al dedillo, hizo todo lo posible para ofrecer una representación muy discreta. Sin que pueda decirse que hizo en ella una creación, su labor, a tono con las facultades de sus primeras figuras, complació asimismo a los espectadores, que salieron una vez más satisfechos de admirar las gallardías y proezas amorosas del eterno Don Juan.

Fuó una verdadera lástima que, por causa de la mencionada interrupción eléctrica, que estuvo a punto de obligar a suspender la velada, no se registrara la entrada que sus improvisados promotores tenían derecho a esperar.

La carretera de Palma al Puerto de Sóller

Son reparados los kilómetros que cruzan la población

La brigada que procede a la recomposición del piso de la carretera de Palma al Puerto de Sóller por medio de riego asfáltico ha efectuado en la presente semana el arreglo del tramo que cruza nuestra ciudad, desde las calles de Isabel II a la de José Antonio con la excepción de las calles del Generalísimo y Bauzá y Plaza de Calvo Sotelo.

La mencionada brigada con la máquina apisonadora han reanudado sus trabajos de recomposición en la calle de José Antonio a partir de la calle de Cetre.

Próximamente, Variedades en el «Alcázar»

Para una de estas próximas semanas se anuncia en el «Alcázar» en una única función, la actuación del gran espectáculo de Variedades *Lluvia de Estrellas 1946*, del que forma parte la celebrada Orquesta Joaquín Soms y sus Muchachos, que viene de la Península precedido de gran renombre.

Por tratarse del primer espectáculo de la temporada y precisamente del género que tiene en esta ciudad mayores admiradores, es de esperar acudirá a presenciarlo una gran concurrencia.

Cursillo de Capataces Fumigadores

Conveniencia de que concurren elementos sollerenses

El día 11 del corriente dará comienzo en Burjasot (Valencia) a un Cursillo para la formación de capataces fumigadores, organizado por la Estación de Fitopatología Agrícola de aquella población.

La entidad «Fumigadora Sollerense» ha abierto una matrícula para cuantos deseen tomar parte en el citado Cursillo ofreciéndoseles para facilitarles toda clase de información y tramitación de instancias a fin de fomentar la concurrencia desde esta ciudad.

Sería conveniente, en vistas al progresivo desarrollo que va tomando en nuestra comarca el sistema de combatir las plagas del campo mediante fumigaciones, que fuera lo más elevado posible el número de mallorquines que concurren al citado cursillo en el cual, no sólo se adquirirá el título de Capataz y la consiguiente remuneración que lleva aparejado, sino, también un gran caudal de conocimientos agrícolas muy provechosos.

De interés para los que poseen bienes en Francia

Nota oficiosa del Consulado Francés en Palma

Del señor Gerente del Consulado de Francia en Palma, nuestro distinguido amigo Mr. Gault, hemos recibido para su publicación en este semanario la siguiente Nota:

«El Consulado de Francia en Palma pone en conocimiento de las personas poseedoras de bienes en Francia que el plazo para depositar sus declaraciones ha sido prolongado hasta el 31 de Diciembre para aquellas personas que no han podido hacerlo antes del 1º de Septiembre.»

La cobranza de las Contribuciones

En Sóller se efectuará del 11 al 14 de Noviembre

La cobranza voluntaria de las Contribuciones e Impuestos del Estado en general: Rústica, Urbana, Industrial y Utilidades (Tarifas primera y segunda) cuya recaudación se verifica mediante recibo, correspondiente al cuarto trimestre del año actual, tendrá lugar en Sóller del 11 al 14 del presente mes de Noviembre, en la oficina recaudatoria de la calle de Real n.º 9, de nueve a una de la mañana.

En Fornalutx, el día señalado ha sido el 12 y en Deyá el día 6.

En la Fiesta de Todos los Santos

Una extraordinaria muchedumbre efectúa la tradicional visita al Cementerio

En la tarde de ayer, festividad de Todos los Santos, después de una mañana lluviosa y fría, produjéronse algunos claros en el horizonte a través de los cuales hasta llegaron a asomarse unos mortecinos rayos de sol. Esta circunstancia fué aprovechada para que una imponente muchedumbre se trasladara al Cementerio en su anual visita para orar sobre las tumbas de nuestros antepasados que allí reposan.

El camosanto ofreció, como ya es costumbre en tal día, el risueño aspecto de un verdadero jardín, tanta era la cantidad de crisantemos, dalias y otras vistosas flores otoñales que materialmente cubrían todas las sepulturas. De año en año va cundiendo esta bella costumbre de honrar la memoria de los deudos que nos precedieron con copiosas ofrendas de flores y es mayor el esmero con que son adornados las tumbas y los panteones familiares.

En las primeras horas de la tarde la reverenda Comunidad Parroquial, con Cruz alzada, trasladóse al Cementerio y cantando responsos en sufragio de las almas de los fieles que allí reposan continuó allá algunas horas. Al anochecer regresó al templo parroquial, donde cantó Maitines y Laudes de difuntos mientras los fieles lucraban el Jubileo propio de la jornada.

Tiempo Otoñal

Reina actualmente en esta comarca una sostenida serie de días nubosos, con copiosos relentes nocturnos y con recios aguaceros en muchos de aquéllos alternando con horas—especialmente por las tardes—de esplendente sol. Y con todo ello la temperatura ha experimentado la consiguiente baja, si bien no puede decirse que se sienta frío todavía. Es, en suma, la presente una verdadera estación otoñal.

Con abundancia han hecho su aparición los tordos y petirrojos, y también se han puesto a la venta esta pasada semana en nuestra plaza de abastos las setas, con algún retraso hogaño y con irregular escasez hasta la hora presente, habiendo alternado, como hemos dicho, con las humedades el calor del sol. Es sin duda debido a esta escasez que han sido en los primeros días exageradísimos, verdaderamente inverosímiles, los precios a que se cotizaron: a razón de 60 pesetas el kilogramo. En los sucesivos bajaron ya y hoy se han vendido a 50 ptas. Los tordos se venden a 1'70 y a 2 ptas. cada uno.

En los predios de este término y en muchos de los olivares de las laderas de los vecinos montes la aceituna hállase estas semanas en plena recolección.

Y las almazaras han iniciado sus trabajos de molienda, lo que se lleva a cabo con toda intensidad.

